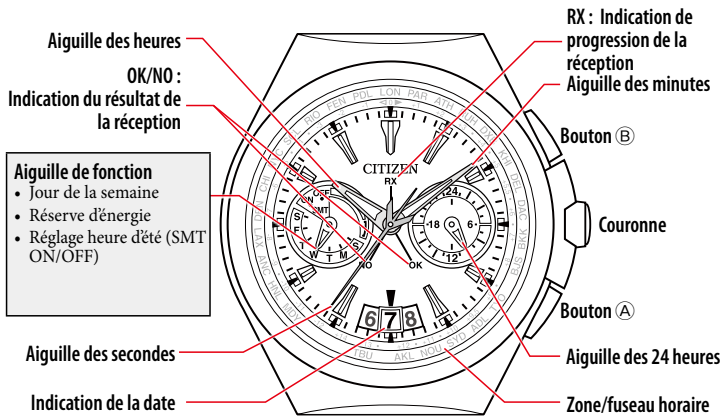
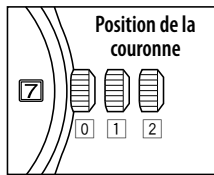


- Cette montre fonctionne à l'énergie solaire. Exposez le cadran à la lumière et utilisez-la avec une charge suffisante.
- Pour plus de détails sur la durée de charge, les caractéristiques et le fonctionnement, reportez-vous au mode d'emploi : Mode d'emploi H950

Identification des composants



- L'aspect réel peut être différent de celui de l'illustration.
- La couronne peut être tirée sur deux positions.



Vérification de la réserve d'énergie

1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.
2. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A).
L'aiguille de fonction indique le niveau de réserve d'énergie.

Niveau	3	2	1	0
Indication				
Durée (approx.)	2 à 1 an	1 an à 16 jours	16 à 10 jours	10 jours ou moins
Signification	La réserve d'énergie est suffisante.	La réserve d'énergie est correcte.	La réserve d'énergie est faible.	L'avertissement de charge insuffisante est déclenché.
	OK pour une utilisation normale		Chargez la montre immédiatement.	

3. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A) pour terminer la procédure.

Vérification du résultat de la réception du signal satellite

1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.
2. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A).
L'extrémité de l'aiguille des secondes indique le résultat de la dernière réception.

Indication	Résultat de la réception
OK	La réception est réussie. L'heure corrigée est indiquée.
NO	Échec de la réception. L'heure n'est pas corrigée et l'heure réglée précédemment est rétablie.

3. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A) pour terminer la procédure.

Réglage de l'heure mondiale

Vérification de l'heure mondiale

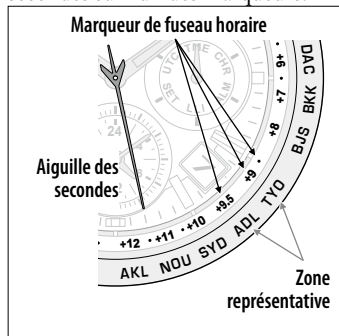
1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.
2. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B).
L'aiguille des secondes indique le réglage actuel de l'heure mondiale et l'aiguille de fonction indique le réglage de l'heure d'été.
3. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B) pour terminer la procédure.
 - Elle revient automatiquement à l'indication de l'heure actuelle en 10 secondes environ, sans appuyer sur le bouton.

Réglage de l'heure mondiale

1. Tirez la couronne en position 1.
L'aiguille des secondes indique le réglage actuel de l'heure mondiale et l'aiguille de fonction indique le réglage de l'heure d'été.
2. Tournez la couronne pour sélectionner une zone.
 - Consultez [Comment lire l'indication du réglage de l'heure mondiale](#) et [Tableau des fuseaux horaires et des zones représentatives](#) pour plus de détails sur le réglage du fuseau horaire.
 - Chaque fois que vous changez de zone, la date et l'heure de la zone choisie sont affichées.
3. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0 et terminer la procédure.

Comment lire l'indication du réglage de l'heure mondiale

La montre possède 40 marqueurs de fuseaux horaires et plusieurs noms de zones représentatifs. La sélection d'un fuseau horaire se fait en positionnant l'aiguille des secondes sur l'un des marqueurs.



Dans l'illustration ci-contre, l'aiguille des secondes indique 28 secondes et le réglage du fuseau horaire est « +11,5 ».

- Les fuseaux horaires du tableau sont basés sur l'heure UTC (Temps universel coordonné).
- Sur certains modèles, les marqueurs de fuseaux horaires et les noms des zones peuvent être différents de l'illustration représentée.

Tableau des fuseaux horaires et des zones représentatives

Fuseau horaire	Aiguille des secondes	Nom de la zone	Zone représentative	Fuseau horaire	Aiguille des secondes	Nom de la zone	Zone représentative
0	0	LON	Londres	+12	29	AKL	Auckland
+1	2	PAR	Paris	+12,75	31	—	Îles Chatham
+2	4	ATH	Athènes	+13	32	TBU	Nuku'alofa
+3	6	RUH	Riyad	+14	34	—	Île Christmas
+3,5	7	—	Téhéran	-12	36	—	Île Baker
+4	8	DXB	Dubaï	-11	38	MDY	Îles Midway
+4,5	9	—	Kaboul	-10	40	HNL	Honolulu
+5	10	KHI	Karachi	-9,5	41	—	Îles Marquises
+5,5	12	DEL	Delhi	-9	42	ANC	Anchorage
+5,75	13	—	Katmandou	-8	44	LAX	Los Angeles
+6	14	DAC	Dacca	-7	46	DEN	Denver
+6,5	15	—	Rangoun	-6	48	CHI	Chicago
+7	16	BKK	Bangkok	-5	50	NYC	New York
+8	18	BJS (HKG)	Pékin/Hong Kong	-4,5	51	—	Caracas
+8,75	20	—	Eucla	-4	52	SCL	Santiago
+9	21	TYO	Tokyo	-3,5	53	—	Saint-Jean de Terre-Neuve
+9,5	23	ADL	Adélaïde	-3	54	RIO	Rio de Janeiro
+10	25	SYD	Sydney	-2	56	FEN	Fernando de Noronha
+10,5	26	—	Île Lord Howe	-1	58	PDL	Açores
+11	27	NOU	Nouméa				
+11,5	28	—	Île Norfolk				

Réception du signal satellite de l'heure

- Il est conseillé d'effectuer la réception de signal à l'extérieur pour la réception du signal satellite.
- Impossible d'obtenir les informations d'emplacement.

Réception manuelle 1

1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.
2. Maintenez le bouton inférieur droit (A) enfoncé pendant au moins 2 secondes.
Après avoir indiqué le résultat de la réception précédente, l'extrémité de l'aiguille des secondes se place sur « RX » et la montre commence la réception.

Réception manuelle 2

- Appliquez cette méthode lorsque la seconde intercalaire a été mise à jour.
1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.
 2. Maintenez le bouton inférieur droit (A) enfoncé pendant au moins 7 secondes.
Après avoir indiqué le résultat de la réception précédente, l'extrémité de l'aiguille des secondes se place sur « RX ». Continuez de maintenir le bouton enfoncé jusqu'à ce que l'aiguille des secondes fasse encore un tour et indique « RX ».

Basculement entre heure d'été et heure d'hiver

Vérification du réglage de l'heure d'été

1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.
2. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B).
L'aiguille des secondes indique le réglage de l'heure d'été.

Réglage de l'heure d'été	Description
SMT ON	L'heure d'été est indiquée.
SMT OFF	L'heure d'hiver est indiquée.

3. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B) pour terminer la procédure.

Basculement entre heure d'été et heure d'hiver

1. Tirez la couronne en position 1.
2. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A).
• Chaque fois que vous appuyez sur le bouton (A), SMT ON et SMT OFF alternent.
3. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0 et terminer la procédure.

Vérification et ajustement du réglage de la seconde intercalaire

1. Tirez la couronne en position 2.
2. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B).
Avec la position de départ « 0:00:00 », les aiguilles des minutes et des secondes indiquent le réglage de la seconde intercalaire.
Le réglage de secondes intercalaires est spécifié en fonction de l'heure de la livraison.

Ex.)	Lorsque le réglage de la seconde intercalaire est de « -35 secondes »*	Lorsque le réglage de la seconde intercalaire est de « -65 secondes »
	L'aiguille indique « 0 minute 35 secondes ».	L'aiguille indique « 1 minute 5 secondes ».

*pour août 2014

Faites tourner la couronne pour ajuster le réglage si la seconde intercalaire n'est pas correcte.

3. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0 et terminer la procédure.



Réglage manuel de l'heure et du calendrier

- Exécutez au préalable le réglage de l'heure mondiale décrit à la section [Réglage de l'heure mondiale](#).

1. Tirez la couronne en position [2].

L'aiguille des secondes indique 30 secondes et s'arrête.

2. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A).

L'aiguille des secondes indique 0 seconde et l'heure et le calendrier peuvent être réglés.

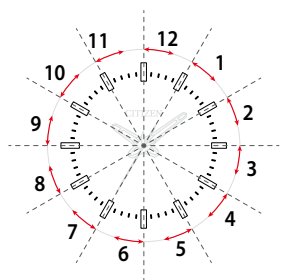
3. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A) à plusieurs reprises pour modifier l'aiguille/l'indication à corriger.

- Chaque fois que vous appuyez sur le bouton (A), le choix change de la manière suivante :
Minutes → heures/24 heures → date → année/mois → jour de la semaine → (retour au début)
- Les aiguilles et les indications se déplacent légèrement lorsqu'on les sélectionne pour indiquer qu'elles peuvent être réglées.

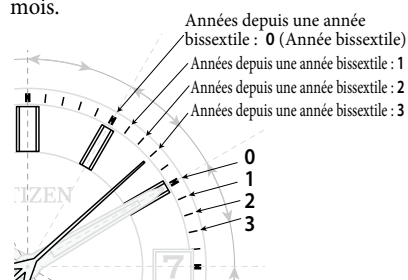
4. Tournez la couronne pour régler l'aiguille ou l'indication.

- La date et l'aiguille de fonction (jour de la semaine) bougent de façon synchronisée.
- Lorsque vous tournez la couronne rapidement plusieurs fois, l'aiguille ou l'indication se déplace de manière continue. Pour arrêter ce mouvement rapide, tournez la couronne dans l'un ou l'autre sens.
- L'année et le mois sont indiqués par l'aiguille des secondes.

« Mois » correspond à l'une des 12 zones illustrées ci-dessous. Chaque nombre représente un mois.



« Année » correspond aux années écoulées depuis une année bissextile et indiquées par des repères dans la zone correspondant à chacun des mois.



5. Répétez les étapes 3 et 4.

6. Pour terminer la procédure, appuyez sur la couronne pour la placer en position [0] tout en vous assurant que la source à partir de laquelle vous avez réglé l'heure est fiable.

Vérification de la position de référence

1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position [0].

2. Maintenez le bouton supérieur droit (B) enfoncé pendant au moins 7 secondes.

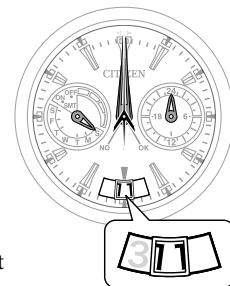
Les aiguilles et l'indication commencent à se déplacer vers les positions de référence actuelles stockées dans la mémoire.

- Relâchez le bouton lorsque les aiguilles/l'indication commencent à bouger.

3. Vérifiez les positions de référence.

Positions de référence correctes :

- Aiguilles des heures, minutes et secondes : 0 heure 00 minute 0 seconde
- Aiguille des 24 heures : Position des 24 heures
- Jour de la semaine (aiguille de fonction) : « S » (Dimanche)
- Indication de la date : à mi-chemin entre « 31 » et « 1 »



Lorsque la position de référence est différente de la position correcte, réglez la position en suivant les étapes de la section « Correction de la position de référence ».

4. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B) pour terminer la procédure.

Correction de la position de référence

1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position [0].

2. Maintenez le bouton supérieur droit (B) enfoncé pendant au moins 7 secondes.

Les aiguilles et l'indication commencent à se déplacer vers les positions de référence actuelles stockées dans la mémoire.

- Relâchez le bouton lorsque les aiguilles/l'indication commencent à bouger.

3. Lorsque toutes les aiguilles s'arrêtent, tirez la couronne pour la mettre en position [2].

4. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A) à plusieurs reprises pour modifier l'aiguille/l'indication à corriger.

- Chaque fois que vous appuyez sur le bouton, le choix change de la manière suivante :
Jour de la semaine (aiguille de fonction)/indication de la date → aiguilles des heures/24 heures → aiguilles des secondes/minutes → (retour au début)

5. Tournez la couronne pour régler l'aiguille ou l'indication.

- Lorsque vous tournez la couronne rapidement plusieurs fois, l'aiguille ou l'indication se déplace de manière continue. Pour arrêter ce mouvement rapide, tournez la couronne dans l'un ou l'autre sens.

6. Répétez les étapes 4 et 5.

7. Appuyez sur la couronne pour la placer en position [0].

8. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B) pour terminer la procédure.

Réinitialisation de la montre - Réinitialisation totale

1. Tirez la couronne en position [2].

2. Appuyez simultanément sur les boutons (A) et (B) et maintenez-les enfoncés pendant 3 secondes ou plus avant de les relâcher.

L'aiguille des secondes s'arrête sur la position 0 seconde et les autres aiguilles, ainsi que l'indication de la date, se déplacent légèrement, et la réinitialisation totale est exécutée.

Après la réinitialisation totale

Après la réinitialisation totale, réglez la position de référence. Puis réglez l'heure mondiale et effectuez une réception manuelle du signal (réception à la demande) pour régler l'heure et le calendrier.

